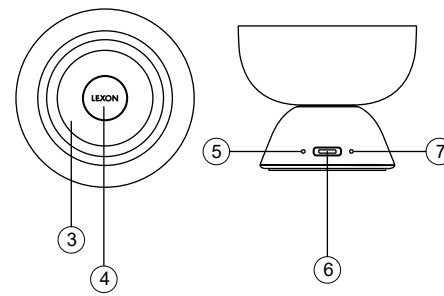
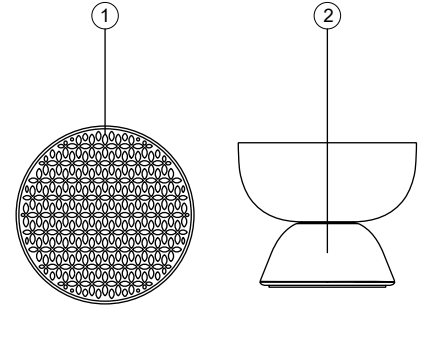


**LEXON™**



LA131  
**TAMO**

200 mm

## ENGLISH

**CONTENTS OF THE BOX**

1x TAMO 1x USB-C charging cable 1x User manual

### OVERVIEW

1. Speaker  
2. Touch area  
3. Wireless charging receiver  
4. Button

5. LED for Bluetooth® & Charging status  
6. USB-C port  
7. Microphone

### CHARGING via USB-C cable

1. Plug the provided USB Type-C cable into the wireless charging pad (not included).  
2. Plug the other end of the cable into any computer or any DC 5V power charger.  
3. The charging LED will start to blink.  
4. Charge takes approximately 3 hours.  
5. Remove the device once the battery is fully charged.

### CHARGING via a wireless charging pad

1. Place TAMO in the center of the wireless charging pad (not included).  
2. Verify the charging LED starts to blink.  
3. The charging LED will start to blink.  
4. Charge takes approximately 3 hours.  
5. Remove the device once the battery is fully charged.

### PAIRING

1. Enable Bluetooth® on your mobile device.  
2. Activate the Bluetooth® on your mobile device.  
3. Select "LEXON TAMO" on the Bluetooth® list on your mobile device.  
4. Start pairing music.

### UNIFIED AUDIO NETWORK

To create a unified audio network, follow the instructions on-screen:

1. Follow the pairing instructions described above.  
2. Then wait on as many TAMO speakers as you want and press the buttons on the first TAMO you've paired. The other devices will automatically connect to the same network.  
3. Once the audio network is established, the TAMO speaker you've first paired (Master device) will remain illuminated, while the LEDs on the other speakers will flash slowly (paired principal) instead of steady, while the LEDs on other speakers connect later.

Once the network has been successfully set up, you can add other speakers to the network by simply touching them. On TN, they'll pair up automatically.

Important note: Only the Master device with the continuously illuminated Blue LED can control additional speakers. Use the master device to play music, track change, or volume adjustment.

Do not physically disconnect the network, press the master device button twice.

To move a speaker from the network, click/press the button on the speaker you wish to remove.

### OPERATIONS

Button operations

Touch operations

LED INFORMATION

Pairing status

Charging status

Ready to pair: Blue LED flashes rapidly

Charging: Red LED ON

Ready to connect: Blue LED ON

Fully charged: Red LED OFF

Pairing status

Charging status

Ready to pair: Blue LED flashes rapidly

Charging: Red LED ON

Ready to connect: Blue LED ON

Fully charged: Red LED OFF

### SAFETY PRECAUTIONS

Make sure to respect the technical specifications for charging and never use a power adapter delivering more output power than the one indicated by the manufacturer.

Do not use the internal circuit (DC input SV).

Do not use the device near heat sources such as heaters or radiators.

Do not use the device to water and keep away from corrosive liquids.

Do not use the device or attempt to disassemble the internal parts in any way.

### PRODUCT SPECIFICATIONS

Material: Aluminum / ABS / Silicone

Weight: 0.129 kg / 5.5 g

Dimensions: 02.09 x 1.65 / 05.34 x 4.2mm

Power: 3W

Frequency range: 200 - 20,000 Hz

Operating temperature: 0°C - 35°C

Battery capacity: 300 mAh

Charging voltage: 3.7V

Input voltage: 5V

Charging time: 3h

USB Type-C connectivity

Operating temperature: 0°C - 35°C

International warranty: 1 year

## FRANÇAIS

**CONTENTS DE LA BOITE**

1x TAMO 1x Câble de charge USB-C 1x Manuel d'utilisation

### VUE D'ENSEMBLE

1. Haut-parleur  
2. Surface tactile  
3. Récepteur de charge sans fil  
4. Bouton

5. LED pour Bluetooth® et état de charge  
6. Port USB-C  
7. Microphone

### CHARGEMENT via câble USB-C

1. Branchez le câble USB Type-C fourni sur le port de charge de TAMO.  
2. Branchez l'autre extrémité du câble sur un ordinateur ou un chargeur DC 5V.  
3. L'LED de charge commencera à clignoter.  
4. Le chargement prend environ 3 heures.  
5. Retirez l'appareil une fois que la batterie est complètement chargée.

### CHARGEMENT via un chargeur par induction

1. Placez TAMO au centre du tapis de charge sans fil (non inclus).  
2. Vérifiez que l'LED de charge commence à clignoter.  
3. Le chargement prend environ 3 heures.  
4. Retirez l'appareil une fois que la batterie est complètement chargée.

### APPARIER

1. Activez Bluetooth® sur votre appareil mobile.  
2. Activez le Bluetooth® sur votre appareil mobile.  
3. Sélectionnez "LEXON TAMO" sur la liste des appareils Bluetooth® de votre appareil mobile.  
4. Lancez l'appariement.

### RÉSEAU AUDIO UNIFIÉ

Pour créer un réseau audio unifié, suivez les instructions à l'écran :

1. Suivez les instructions de jumelage décrites ci-dessus.  
2. Attendez ensuite autant d'appareils TAMO que vous le souhaitez et appuyez deux fois sur le bouton de l'appareil TAMO que vous avez jumelé. Les autres appareils se connecteront automatiquement au même réseau.  
3. Une fois le réseau audio établi, l'appareil TAMO que vous avez jumelé en premier (appareil principal) restera allumé, tandis que les LEDs des autres appareils clignotent lentement.

Une fois que le réseau a été établi avec succès, vous pouvez ajouter d'autres appareils au réseau en appuyant simplement sur leur bouton. Ils s'ajoutent automatiquement.

Point important : Seul l'appareil principal dont la LED bleue reste allumée en permanence peut contrôler les fonctions audio. Utilisez cet appareil principal pour jouer de la musique, changer de piste ou régler le volume.

Un des réseaux existants, appuyez deux fois sur le bouton de l'appareil principal.

Une fois que le réseau a été correctement configuré, vous pouvez ajouter d'autres appareils au réseau en appuyant simplement sur leur bouton. Ils s'ajoutent automatiquement.

Important note: Only the Master device with the continuously illuminated Blue LED can control additional speakers. Use the master device to play music, track change, or volume adjustment.

Do not physically disconnect the network, press the master device button twice.

To move a speaker from the network, click/press the button on the speaker you wish to remove.

### OPERATIONS

Button operations

Touch operations

LED INFORMATION

Pairing status

Charging status

Ready to pair: Blue LED flashes rapidly

Charging: Red LED ON

Ready to connect: Blue LED ON

Fully charged: Red LED OFF

### SAFETY PRECAUTIONS

Make sure to respect the technical specifications for charging and never use a power adapter delivering more output power than the one indicated by the manufacturer.

Do not use the internal circuit (DC input SV).

Do not use the device near heat sources such as heaters or radiators.

Do not use the device to water and keep away from corrosive liquids.

Do not use the device or attempt to disassemble the internal parts in any way.

### PRODUCT SPECIFICATIONS

Material: Aluminum / ABS / Silicone

Weight: 0.129 kg / 5.5 g

Dimensions: 02.09 x 1.65 / 05.34 x 4.2mm

Power: 3W

Frequency range: 200 - 20,000 Hz

Operating temperature: 0°C - 35°C

Battery capacity: 300 mAh

Charging voltage: 3.7V

Input voltage: 5V

Charging time: 3h

USB Type-C connectivity

Operating temperature: 0°C - 35°C

International warranty: 1 year

## DEUTSCH

**INHALT DES KASTENS**

1x TAMO 1x USB-C-Ladekabel 1x Bedienungsanleitung

### ÜBERSICHT

1. Lautsprecher  
2. Touch-Bereich  
3. Empfänger für kabelloses Laden  
4. Knopf

5. LED für Bluetooth® und Ladezustand  
6. USB-C-Port  
7. Mikrofon

### ANLEITUNG zum Laden über USB-C

1. Schließen Sie das mitgelieferte USB-C-Kabel an den USB-C-Anschluss von TAMO an.  
2. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an einen Computer oder ein DC-5V-Ladegerät an.  
3. Das Lade-LED beginnt zu blinken.  
4. Das Laden dauert ca. 3 Stunden.  
5. Entfernen Sie das Gerät, sobald die Batterie vollständig geladen ist.

### ANLEITUNG zum Laden über ein drahtloses Ladegerät

1. Platzieren Sie TAMO in der Mitte des drahtlosen Ladegeräts (nicht im Lieferumfang enthalten).  
2. Überprüfen Sie, ob das Ladegerät mit dem Gerät kompatibel ist.  
3. Das Lade-LED beginnt zu blinken.  
4. Das Laden dauert ca. 3 Stunden.  
5. Entfernen Sie das Gerät, sobald die Batterie vollständig geladen ist.

### ANLEITUNG zum Anpassen

1. Aktivieren Sie Bluetooth® auf Ihrem Mobilgerät.  
2. Aktivieren Sie Bluetooth® auf Ihrem Mobilgerät.  
3. Wählen Sie "LEXON TAMO" aus der Bluetooth®-Liste auf Ihrem Mobilgerät.  
4. Starten Sie den Anpasstprozess.

### UNIFIZIERTES AUDIO-Netzwerk

Um ein verbundenes Audio-Netzwerk zu erstellen, folgen Sie bitte den unten stehenden Anweisungen:

1. Folgen Sie den oben stehenden Kopplungsanweisungen.  
2. Schließen Sie beliebig viele TAMO-Lautsprecher an und drücken Sie zwei Mal auf den Knopf des ersten TAMO, das Sie gekoppelt haben. Die anderen Geräte verbinden sich automatisch mit dem gleichen Netzwerk.  
3. Sobald das verbundene Audio-Netzwerk eingerichtet ist, leuchtet der erste gekoppelte TAMO-Lautsprecher (Master-Gerät) kontinuierlich und die LEDs der anderen Lautsprecher blinken langsam.

Sobald das Netzwerk erfolgreich eingerichtet ist, können Sie die anderen Lautsprecher einfach dem Netzwerk hinzufügen. Ziehen Sie diese einfach zweimal auf den Knopf des ersten TAMO, das Sie gekoppelt haben.

Wichtiger Hinweis: Nur das Master-Gerät mit der kontinuierlich leuchtenden blauen LED kann zusätzliche Lautsprecher steuern. Verwenden Sie das Master-Gerät, um Musik zu spielen, Songs zu wechseln oder den Lautstärkepegel zu steuern.

Um ein Netzwerk vollständig zu trennen, drücken Sie zweimal den Knopf des Lautsprechers.

Um einen Lautsprecher vom Netzwerk zu trennen, drücken Sie zweimal auf den Knopf des Lautsprechers, den Sie trennen möchten.

### OPERATIONS

Button operations

Touch operations

LED INFORMATION

Pairing status

Charging status

Ready to pair: Blue LED flashes rapidly

Charging: Red LED ON

Ready to connect: Blue LED ON

Fully charged: Red LED OFF

### SAFETY PRECAUTIONS

Make sure to respect the technical specifications for charging and never use a power adapter delivering more output power than the one indicated by the manufacturer.

Do not use the internal circuit (DC input SV).

Do not use the device near heat sources such as heaters or radiators.

Do not use the device to water and keep away from corrosive liquids.

Do not use the device or attempt to disassemble the internal parts in any way.

### PRODUCT SPECIFICATIONS

Material: Aluminum / ABS / Silicone

Weight: 0.129 kg / 5.5 g

Dimensions: 02.09 x 1.65 / 05.34 x 4.2mm

Power: 3W

Frequency range: 200 - 20,000 Hz

Operating temperature: 0°C - 35°C

Battery capacity: 300 mAh

Charging voltage: 3.7V

Input voltage: 5V

Charging time: 3h

USB Type-C connectivity

Operating temperature: 0°C - 35°C

International warranty: 1 year

## NEDERLANDS

**INHOUD VAN DE DOOS**

1x TAMO 1x USB-C-ladecabel 1x gebruiksaanwijzing

### OVERZICHT

1. Luidspreker  
2. Aanraakgebied  
3. Ontvanger voor draadloos opladen  
4. Knop

5. LED voor Bluetooth® en oplaadstatus  
6. USB-C-poort  
7. Microfoon

### OPLADEN via USB-C kabel

1. Sluit het meegeleverde USB-C-kabel aan de USB-C-aansluiting van TAMO aan.  
2. Sluit het andere uiteinde van de kabel aan een computer of een DC-5V-lader aan.  
3. Het oplaad-LED begint te knipperen.  
4. Het opladen duurt ongeveer 3 uur.  
5. Verwijder het apparaat wanneer de batterij volledig is geladen.

### OPLADEN via een draadloos opladepad

1. Plaats TAMO in het midden van het draadloos opladepad (niet inbegrepen).  
2. Controleer of het opladepad compatibel is met het apparaat.  
3. Het oplaad-LED begint te knipperen.  
4. Het opladen duurt ongeveer 3 uur.  
5. Verwijder het apparaat wanneer de batterij volledig is geladen.

### AANSLUITEN

1. Activeer Bluetooth® op uw mobiele apparaat.  
2. Activeer de Bluetooth® op uw mobiele apparaat.  
3. Selecteer "LEXON TAMO" op de Bluetooth®-lijst op uw mobiele apparaat.  
4. Start het aanpassen van muziek.

### UNIFIEERD AUDIO-Netwerk

Volgt de onderstaande instructies om een uniform audio-netwerk te maken:

1. Volg de bovenstaande koppelingaanwijzingen.  
2. Sluit vervolgens zoveel TAMO-luidsprekers aan als u wilt, druk twee keer op de knop op het eerste TAMO dat u heeft gekoppeld. De andere apparaten maken automatisch verbinding met hetzelfde netwerk.  
3. Zodra het audio-netwerk is ingesteld, blijft de LED van het gekoppelde eerste apparaat helder opgeleucht (Master device) branden, terwijl de LED's op de andere luidsprekers langzaam knipperen.

Zodra het netwerk met succes is ingesteld, kunt u andere luidsprekers toevoegen aan het netwerk door op gewoon AAN te zetten. De zalen automatisch gekoppeld worden.

Belangrijke opmerking: Alleen het masterapparaat met de continue brandende blauwe LED kan aanvullende luidsprekers toevoegen. Gebruik het masterapparaat om muziek te afspelen, songs te wisselen of de volumeregeling te bedienen.

Om de verbinding met het netwerk volledig te verbreken, drukt u twee keer op de knop van het masterapparaat.

Om een luidspreker uit het netwerk te verwijderen, drukt u tweemaal op de knop van de luidspreker die u wilt verwijderen.

### OPERATIONS

Button operations

Touch operations

LED INFORMATION

Pairing status

Charging status

Ready to pair: Blue LED flashes rapidly

Charging: Red LED ON

Ready to connect: Blue LED ON

Fully charged: Red LED OFF

### SAFETY PRECAUTIONS

Make sure to respect the technical specifications for charging and never use a power adapter delivering more output power than the one indicated by the manufacturer.

Do not use the internal circuit (DC input SV).

Do not use the device near heat sources such as heaters or radiators.

Do not use the device to water and keep away from corrosive liquids.

Do not use the device or attempt to disassemble the internal parts in any way.

### PRODUCT SPECIFICATIONS

Material: Aluminum / ABS / Silicone

Weight: 0.129 kg / 5.5 g

Dimensions: 02.09 x 1.65 / 05.34 x 4.2mm

Power: 3W

Frequency range: 200 - 20,000 Hz

Operating temperature: 0°C - 35°C

Battery capacity: 300 mAh

Charging voltage: 3.7V

Input voltage: 5V

Charging time: 3h

USB Type-C connectivity

Operating temperature: 0°C - 35°C

International warranty: 1 year

## ITALIANO

**CONTENUTO DELLA SCATOLA**

1x TAMO 1x Cavo di ricarica USB-C 1x Manuale d'uso

### DESCRIZIONE

1. Altoparlante  
2. Area touch  
3. Ricevitore di ricarica wireless  
4. Pulsante

5. LED per Bluetooth® e Stato di carica  
6. Porta USB-C  
7. Microfono

### RICARICA tramite cavo USB-C

1. Collega il cavo USB Type-C fornito nella porta di ricarica di TAMO.  
2. Collega l'altro estremità del cavo a un computer o a un caricatore DC 5V.  
3. L'LED di ricarica inizierà a lampeggiare.  
4. Il caricamento impiegherà circa 3 ore.  
5. Rimuovi il dispositivo una volta che la batteria è completamente carica.

### RICARICA tramite un pad di ricarica wireless

1. Posiziona TAMO al centro del pad di ricarica wireless (non incluso).  
2. Controlla che il pad di ricarica sia compatibile con il dispositivo.  
3. L'LED di ricarica inizierà a lampeggiare.  
4. Il caricamento impiegherà circa 3 ore.  
5. Rimuovi il dispositivo una volta che la batteria è completamente carica.

### ACCOPPIAMENTO

1. Attiva Bluetooth® sul dispositivo mobile.  
2. Attiva il Bluetooth® sul dispositivo mobile.  
3. Seleziona "LEXON TAMO" dall'elenco dei dispositivi Bluetooth®.  
4. Inizia a riprodurre musica.